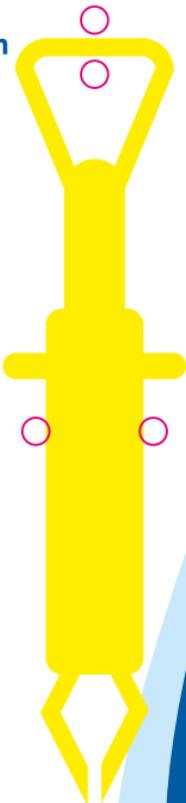




Zeckenzange

Zum mühelosen
Entfernen von Zecken



Tick Tweezers
Pince anti-tiques
Pinzetta per zecche
Tekentang
Fästingpincett
Pinzas Quita Garrapatas

#2386



DE Zeckenzange

- zum mühelesen Entfernen von Zecken
- Metall mit Kunststoffummantelung

Gebrauchsanweisung: Drücken Sie die Feder, um die Greifer der Zange zu öffnen. Streichen Sie das Fell rund um die Zecke beiseite. Dann fassen Sie die Zecke so dicht wie möglich an der Einstichstelle mit den Greifern. Ziehen Sie sie vorsichtig, aber zügig und möglichst gerade heraus. Die Hautoberfläche sollte nach der Entfernung gründlich desinfiziert werden. Falls sich die Zecke nicht komplett entfernen lässt, suchen Sie bitte einen Tierarzt auf.

EN Tick Tweezers

- for an easy removal of ticks
- metal with plastic coating

Instructions for Use: Press the spring to open the grippers of the tweezers. Move away the fur around the tick. Then grip the tick with the grippers as closely as possible at the entry point. Pull the tick out carefully, but without hesitating and straight upward if possible. The bite area should be disinfected thoroughly after that. If you cannot remove the tick whole, please consult a vet.

FR Pince anti-tiques

- pour enlever facilement les tiques
- en métal revêtement plastique

Conseils d'utilisation : appuyez sur la boucle afin d'ouvrir les machoires de la pince. Ecarter les poils autour de la tique. Puis attrapez la tique avec les machoires de la pince aussi près que possible de la peau. Retirez la tique avec précaution, mais sans hésitation et d'un seul coup si possible. La surface cutanée traitée doit être rapidement désinfectée. Si la tique persiste à rester, contactez immédiatement votre vétérinaire.

IT Pinzetta per zecche

- per rimuovere facilmente le zecche
- in metallo con impugnatura in plastica

Istruzioni per l'uso: premere la molla per aprire le punte della pinzetta. Spostare il pelo attorno alla zecca. Cercare di afferrare la zecca il più vicino possibile alla pelle. Entrare con attenzione la zecca, ma senza esitazione, con mano ferma e dritta verso l'alto. La superficie cutanea interessata dovrà essereapidamente disinfeccata. Se la zecca persiste a rimanere, contattare immediatamente il vostro veterinario.

NL Tekentang

- voor het eenvoudig verwijderen van teken
- met metaal met kunststof coating

Gebruiksaanwijzing: Druk op de veer, om de grijper van de tang te openen. Strijk het vacht rondom de teek opzij. Dan pakt u de teek zo dicht mogelijk bij de plek waarin hij steekt met de grijper. Trekt u hem er voorzichtig, doch snel en zo mogelijk recht uit. De huid dient na de verwijdering grondig gedesinfecteerd te worden. In het geval de teek zich niet geheel laat verwijderen, consulteert u als-ublieft een dierenarts.

SV Fästingpincett

- for enkel fästingborttagning
- metall med hölje av plast

Användarinstruktioner: Tryck ihop fjädernför att öppna pincetten. Flytta undan pälsen runt fästingen. Grip sedan tag med pincetten i fästingen så nära huden som möjligt. Dra försiktigt ut fästingen, men utan att tveka och rakt uppåt om möjligt. Bettet och området runt om måste desinficeras efter att fästingen ärvägnats. Om det finns kvar några rester från fästingen, kontakta din veterinär.

DA Flåttang

- til nem fjernelse af flæter
- metal med plastovertræk

Brugsvægledning: Præs fjederen ned, for at åbne tangens næb. Stryg pelsen rundt om flæten til side. Herefter tager du vha. tangens næb fat om flæten - så tæt på bidestedet som muligt. Fjern flæten forsigtigt, men hurtigt. Etterfølgende bør huden i området desinficeres grundigt. Hvis flæten ikke kan fjernes helt, bør du opsig i dylræge.

ES Pinzas Quita Garrapatas

- para quitar fácilmente las garrapatas
- metal con cubierta de plástico

Indicaciones de Uso: Presione el muelle para abrir las pinzas. Retire el pelaje de alrededor de la garrapata. Luego agarre la garrapata con las pinzas lo más cerca posible de la piel. Tire de la garrapata con cuidado, pero sin dudar y hacia arriba si es posible. El área de la picadura debe desinfectarse completamente después de esto. Si no puede eliminar la garrapata entera, consulte a un veterinario.

PT Pinça para Carraças

- para remoção de carraças
- metal com revestimento em plástico

Instruções para utilização: Pressionar a mola para assim abrir as pinças. Afastar o pelo em volta da carraça. Agarrar a carraça com as pinças o mais perto da pele possível. Retirar a carraça cuidadosamente, mas sem hesitar e puxando diretamente para cima se possível. A área da mordedura deve ser desinfetada cuidadosamente. Se não conseguir retirar a carraça na sua totalidade, por favor consulte o seu veterinário.

PL Szczypce do usuwania kleszczy

- Do łatwego usuwania kleszczy
- Z metalu z plastikowym pokryciem

Instrukcja użytkowania: Naciśnij sprężywę, aby otworzyć chwytki pęsety. Odsuncie sierść wokół kleszczy. Następnie chwycią kleszczą chwytkami jak najbliżej skóry. Wyciągnij kleszcz ostrożnie, ale bez wahania i jeśli to możliwe, prosto w górę. Następnie obszar ukąszenia należy dokładnie dezynfekować. Jeśli nie możesz usunąć kleszczy w całości, skontaktuj się z weterynarzem.

CS Pinzeta na klíště

- pro snadné odstranění klíště
- kov s plastovým povrchem

Návod k použití: Stisknutím pružiny otevřete chapadla pincety. Odstraněte srst kolem klíště. Potom uchopte klíště pomocí chapadel co nejbliže ke kůži. Opatrně vytáhněte klíště ven, bez vahání a pokud možno rovně nahoru. Po kousnutí je třeba kůži důkladně dezinfikovat. Pokud nemůžete odstranit klíště celé, obrátte se na veterináře.

RU Пинцет для извлечения клещей

- для удобного извлечения клещей
- металл с пластиковыми покрытием

Инструкция по эксплуатации: Нажмите на пружину, чтобы открыть пинцет для захвата. Раздвиньте шерсть вокруг клеща и ухватите его пинцетом как можно ближе к коже. Осторожно, но без колебаний потяните клеща вверх. После удаления клеща тщательно продезинфицируйте место укуса. Если не удалось извлечь клеща целиком, обратитесь к ветеринарному врачу.



41

011905

023861

Made in China



#2386

TRIXIE Heimtierbedarf
Industriestr. 32
24963 Tarp · GERMANY
www.trixie.de

72770